



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
27 January 2014
Russian
Original: English

Комиссия по народонаселению и развитию

Сорок седьмая сессия

7–11 апреля 2014 года

Пункт 4 предварительной повестки дня*

**Общие прения, посвященные национальному опыту
в вопросах народонаселения: оценка хода осуществления
Программы действий Международной конференции
по народонаселению и развитию**

**Заявление, представленное организацией «Священники за
жизнь», – неправительственной организацией, имеющей
консультативный статус при Экономическом и Социальном
Совете**

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распро-
страняется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономиче-
ского и Социального Совета.

* E/CN.9/2014/1.



Заявление

Оценка хода осуществления Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию происходит в критический момент, поскольку Организация Объединенных Наций также производит оценку достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Организация «Священники за жизнь» отмечает, что в Программе действий указывается, что обсуждение проблемы народонаселения и развития происходит в правильном русле: в центре его внимания — человеческая жизнь. Как организация, приверженная делу отстаивания права на уважение внутреннего достоинства всех людей, мы признаем, что программы в области народонаселения и развития должны улучшать, а не уничтожать человеческие жизни.

Организация «Священники за жизнь» подтверждает достоинство и ценность каждой человеческой жизни — от момента зачатия и до естественной смерти и противится попыткам избавиться от отдельных групп людей, особенно неродившихся детей — посредством прерывания беременности, а также инвалидов и немощных престарелых людей — с помощью эвтаназии. Меры по снижению младенческой и материнской смертности следует оценивать с точки зрения достигнутого прогресса и степени приверженности в выполнении задачи спасения жизни людей и содействия всеобщему благоденствию — от зачатия до естественной смерти.

Снижение смертности

Детская смертность

В опубликованном в 2013 году докладе Межучрежденческой группы Организации Объединенных Наций по оценке уровня детской смертности «Уровни и тенденции детской смертности» отмечается, что, хотя смертность среди детей в возрасте до пяти лет снизилась, почти 18 000 детей младше пяти лет умирало ежедневно в 2012 году. Причинами их смерти были предотвратимые и поддающиеся лечению заболевания, включая пневмонию, осложнения при преждевременных родах, осложнения при родах, диарея и малярия.

Неонатальная смертность

В докладе Межучрежденческой группы Организации Объединенных Наций по оценке уровня детской смертности содержатся также данные, которые свидетельствуют о необходимости активизации усилий по спасению жизни новорожденных, и отмечается: «Доля случаев смерти детей в возрасте до пяти лет, которая наступает в первый месяц жизни (неонатальный период), увеличилась с 1990 года с 37 до 44 процентов, поскольку снижение неонатальной смертности происходит медленнее, чем смертности среди детей более старшего возраста».

Организация «Священники за жизнь» поддерживает усилия по обеспечению питательных продуктов, чистой воды и средств санитарии в целях улучшения здоровья детей и матерей и выступает за предоставление доступа к услугам и средствам, позволяющим спасать жизни людей, включая антибиотики, терапию ВИЧ/СПИДа, иммунизацию от инфекционных заболеваний, профи-

лактику и лечение малярии, лечение пневмонии и пероральную регидратационную терапию для лечения диарейных расстройств.

Отсутствие положительной динамики привело к тому, что ежегодно почти один миллион новорожденных умирает в течение первой минуты после рождения, потому что они не могут сделать первый вдох. Родовая асфиксия убивает больше детей, чем малярия, и почти в пять раз больше, чем ВИЧ/СПИД, при этом на осложнения при преждевременных родах приходится 34 процента случаев смерти новорожденных, большинство из которых можно предотвратить.

Организация «Священники за жизнь» настоятельно призывает мировое сообщество уделять больше внимания удовлетворению особых медицинских нужд новорожденных и спасению и защите жизни всех детей — до и после их рождения. В Конвенции о правах ребенка содержится напоминание о том, что «ребенок ввиду его физической и умственной незрелости нуждается в специальной охране и заботе, включая надлежащую правовую защиту как до, так и после рождения».

Аборт повсюду ведут к гибели людей и способствуют укоренению опасных умонастроений, которые обесценивают человеческую жизнь и допускают ее уничтожение, тем самым вступая в противоречие с Программой действий, делающей акцент на улучшение жизни людей и уважение их прав человека.

Материнская смертность

За последние два десятилетия достигнут прогресс в снижении материнской смертности. По данным доклада 2012 года «Тенденции в материнской смертности»: за период с 1990 по 2010 год количество случаев смерти матерей в мире за данный период снизилось наполовину — с 543 000 до 287 000.

Предоставление медицинских услуг при уважении права на жизнь каждого и любого человека имеет принципиальное значение для дальнейшего прогресса в снижении как материнской, так и детской смертности. Факты свидетельствуют о том, что забота о материнском здоровье способствует снижению материнской смертности.

Следует продолжать прилагать усилия по обеспечению всем матерям квалифицированной акушерской помощи. Квалифицированный акушерский персонал умеет распознать состояния, требующие экстренного акушерского вмешательства, и помогает женщинам получить неотложную помощь и необходимое лечение. Осложнения при родах, включая сильные кровотечения, которые являются главной причиной смерти матерей, следует продолжать лечить и предотвращать, обеспечивая матерям требуемое переливание чистой крови. Расширение доступа к дородовому уходу, в том числе к полноценному питанию и витаминам, позволит спасти жизнь как матерей, так и детей.

Здоровью и жизни женщин по-прежнему угрожает опасность ввиду отсутствия доступа к медицинским услугам в области профилактики и лечения различных заболеваний, включая малярию, ВИЧ/СПИД, гепатит, анемию, сердечно-сосудистые заболевания, туберкулез, эпилепсию и диабет, все из которых являются факторами, повышающими риск смерти матерей.

Организация «Священники за жизнь» считает, что аборт не является законной составляющей материнского или репродуктивного здоровья. Аборт

приводят к гибели одного пациента и могут причинить физическую, психологическую, эмоциональную или душевную травму женщине. Прервавшие беременность женщины во всем мире с сожалением говорят о решении прервать беременность в рамках нашей кампании «Хватит молчать», а многие другие повсюду в мире ищут душевного покоя, участвуя в выездных форумах, организуемых нашей пастырской группой «Рейчелз Виньярдс». Программы, которые предусматривают доступ к абортam, трактуют уникальную репродуктивную способность женщины как проблему, вместо того, чтобы признать и поощрять ценную всеми ее роль как матери.

Питание в течение первых 1000 дней жизни ребенка

Проблема обеспечения питания требует внимания и оценки. Недоедание является коренной причиной смерти не менее 3,1 миллиона детей в год. Более 800 000 младенцев, один из четырех новорожденных, умирают каждый год потому, что рождаются либо слишком рано, либо со слишком малым весом вследствие неполноценного питания матери.

Все шире признается, что достаточное питание в течение первых 1 000 дней жизни ребенка, от момента зачатия и до второго дня рождения, спасает жизни женщин и детей и способствует благоденствию страны. В ряде острых докладов на тему «Питание матери и ребенка», опубликованных в 2008 году в журнале «Ланцет», содержится настоятельный призыв ко всем правительствам сделать обеспечение питания в течение первых 1 000 дней жизни ребенка и всем женщинам детородного возраста центральным элементом новых целей в области развития.

Как отмечается в одном из последующих докладов под названием «Питание матери и ребенка: активизация действий для реального улучшения состояния питания», опубликованных в 2013 году в журнале «Ланцет», «новые данные, представленные в серии публикаций под названием «Питание матери и ребенка», подкрепляют аргументы в пользу постоянной концентрации внимания на первых 1000 днях. Инвестиции на этой стадии могут помочь решить критически значимые задачи: предупреждение недоедания, предотвращение избыточной массы тела и преодоление отставания в развитии детей с долгосрочными последствиями для формирования человеческого капитала».

В другом из последующих докладов под названием «Только сообща можно покончить с недоеданием» подчеркивается значение подготовки подростков и женщин репродуктивного возраста к беременности и необходимость отведения этой проблематике центрального места в повестке дня в области развития на период после 2015 года.

Мы ведем гонку со временем, чтобы искоренить такое глобальное бедствие, как проблема недоедания. Проблема недоедания тормозит мировой экономический рост и развитие, и процветание и безопасность в мире в будущем, в конечном счете, зависят от нашей способности адекватно реагировать на этот грозный вызов. Недоедание оборачивается замедлением физического развития и уменьшением шансов на успех в жизни миллионов людей. По оценкам, в Африке и Азии из-за недоедания теряется до 11 процентов экономической производительности государств.

Женщины и девочки являются основным объектом внимания в этом послании. Их здоровье и экономический потенциал, как матерей и опекунов, тесно связаны со здоровьем и экономическим потенциалом грядущих поколений. Если девочки не растут в нормальных условиях в раннем детстве и юности и вступают в период материнства, не имея достаточного питания, если они не получают помощи во время беременности, не освобождены от обязанности заниматься тяжелым физическим трудом и не имеют возможности кормить грудью и обеспечивать нормальное питание своему ребенку и малолетним детям, то в таком случае цикл недоедания будет воспроизводиться из поколения в поколение.

Если женщины детородного возраста хорошо питаются, они обладают более крепким здоровьем и могут обеспечить питание ребенку в лоне матери и вплоть до двухлетнего возраста, способствуя тем самым его физическому здоровью и умственному развитию. Здоровые дети хорошо растут и сохраняют здоровье в зрелом возрасте, что позволяет им вносить более весомый вклад в жизнь семьи, общества и страны.

Вывод

Несмотря на ощутимый прогресс в снижении уровня детской и материнской смертности в некоторых странах и регионах, дальнейшее снижение детской и материнской смертности и сокращение неонатальной смертности невозможно обеспечить без более твердой глобальной приверженности решению этих задач.

Искоренение недоедания в течение первых 1000 дней жизни ребенка и среди девочек-подростков и всех женщин детородного возраста позволит не только спасти жизнь женщин и детей и улучшить их здоровье, но и повысить экономический потенциал стран. Эта задача должна занимать центральное место в политике в области развития.

В основе прав человека лежит неотъемлемое достоинство его жизни, которое распространяется на всех членов человеческой семьи, включая родившихся детей, которые являются будущим всех стран, особенно стран, страдающих от последствий низкой рождаемости. Попытки привнести идеологию, оправдывающую аборты, в договорные документы блокируют консенсус и препятствуют прогрессу. Многие страны выступают против абортов и рассматривают неродившегося ребенка в лоне матери ценным членом человеческой семьи. По данным, взятым из настенной диаграммы «Политика в области абортов в мире, 2013 год», подготовленной Отделом народонаселения Департамента по экономическим и социальным вопросам, гораздо больше стран запрещают или ограничивают аборты, чем разрешают их по просьбе.

Аборты уносят жизни и не должны поощряться в политике и программах в области народонаселения и развития, которые должны ориентироваться на сохранение человеческих жизней и признавать потенциал каждого человека; никто не должен быть лишен права на жизнь.